

**HACHETTE**

HACHETTE TOURISME  
43, quai de Grenelle, 75905 Paris Cedex 15

DIRECTION  
Nathalie Pujo

RESPONSABLE DE PÔLE ÉDITORIAL  
Cécile Petiau

RESPONSABLE DE COLLECTION  
Catherine Laussucq

ÉDITION  
Émilie Lézénès et Adam Stambul

TRADUIT ET ADAPTÉ DE L'ANGLAIS PAR  
Tina Calogirou, Véronique Dumon et Anne-Marie Terel  
avec la collaboration de Paulina Nourissier

MISE EN PAGES (PAO)  
Maogani

CRÉATION GRAPHIQUE COUVERTURE  
Laurent Muller



CE GUIDE VOIR A ÉTÉ ÉTABLI PAR  
Marc Dulin, Stéphanie Ferguson, Mike Gerrard,  
Andy Harris, Tanya Tsikas

Publié pour la première fois en Grande-Bretagne  
en 1997 sous le titre :

*Eyewitness Travel Guides : The Greek Islands*  
© Dorling Kindersley Limited Londres 2009  
© Hachette Livre (Hachette Tourisme) 2009  
Cartographie © Dorling Kindersley 2009

Tous droits de traduction, d'adaptation  
et de reproduction réservés pour tous pays.  
La marque Voir est une marque déposée.

Conformément à une jurisprudence constante (Toulouse, 14. 01. 1887),  
les erreurs ou omissions involontaires qui auraient pu subsister  
dans ce guide, malgré nos soins et les contrôles de l'équipe de rédaction,  
ne sauraient engager la responsabilité de l'éditeur.

IMPRIMÉ ET RELIÉ EN CHINE PAR L. REX PRINTING CO LTD.

DÉPÔT LÉGAL : janvier 2009  
ISBN : 978-2-01-244371-6  
ISSN : 1246-8134  
Collection 32 - Édition 01  
N° DE CODIFICATION : 24-4371-1

Aussi soigneusement qu'il ait été établi,  
ce guide n'est pas à l'abri des changements de dernière heure.  
Faites-nous part de vos remarques  
par e-mail à l'adresse suivante :  
**voir@hachette-livre.fr**



Le port de Réthymno (Crète)

## SOMMAIRE

COMMENT UTILISER  
CE GUIDE 6



Arrivée du prince ottoman Djem  
à Rhodes (xve siècle)

## PRÉSENTATION DES ÎLES GRECQUES

DÉCOUVRIR LES ÎLES  
GRECQUES 10

CHOISIR UNE ÎLE  
À VISITER 12

LA GRÈCE DANS SON  
ENVIRONNEMENT 14

UNE IMAGE  
DES ÎLES GRECQUES 16

HISTOIRE  
DE LA GRÈCE 26

LES ÎLES GRECQUES AU  
JOUR LE JOUR 46

## LA GRÈCE ANTIQUE

DIEUX, DÉESSES  
ET HÉROS 54

LA GUERRE DE TROIE 56

LES LETTRES ET  
LA PHILOSOPHIE 58

L'ARCHITECTURE  
DES TEMPLES 60

VASES ET PEINTURE  
SUR VASES 62



Famille  
en scooter

## LES ÎLES GRECQUES RÉGION PAR RÉGION

LES ÎLES GRECQUES  
D'UN COUP D'ŒIL 66

LES ÎLES IONIENNES 68

LES ÎLES  
ARGO-SARONIQUES 92



Tête de Gorgone, Evvoia

LES SPORADES  
ET EVVOIA 104

LES ÎLES DU NORD-EST  
DE LA MER ÉGÉE 124

LE DODÉCANÈSE 158

LES CYCLADES 204

LA CRÈTE 244

VISITE  
D'ATHÈNES 282



Un plat de *garides saganaki*

LES BONNES  
ADRESSES

HÉBERGEMENT 298

RESTAURANTS, TAVERNES  
ET CAFÉS 322

FAIRE DU SHOPPING  
EN GRÈCE 342



Née Moni à Chios  
(nord-est de la mer Égée)

SÉJOURS À THÈME  
ET ACTIVITÉS  
DE PLEIN AIR 344



Plage de Kámpos à Ikaría  
(nord-est de la mer Égée)

PLAGES ET SPORTS  
NAUTIQUES 348

## RENSEIGNEMENTS PRATIQUES

LES ÎLES GRECQUES  
MODE D'EMPLOI 352

ALLER EN GRÈCE 362

INDEX ET LEXIQUE  
372-408

ITINÉRAIRE  
DES FERRIES  
*rabat de couverture*